

為災民蓋一棟黏土木架屋吧！

是會呼吸的綠房子喔

文圖／胡湘玲·韋仁正（2003年1月4日在德國Löhne小鎮，還沒有完工的家中）

如果以下所提，碰撞到你心裡掙扎已久，想放棄又不甘放棄的努力；觸動到你始終不能被麻痺的理想神經；激起你長久以來實踐生活的期望。那麼，你就是我們要找的人！誠摯邀請你參與我們2003年3月，與謝英俊建築團隊合作的工作營：為災民蓋一棟黏土木架屋。

你就是我們要找的人！

如果你曾經長期投身社會運動，為打造「較好的台灣」而努力。或許你還堅持在這辛苦的位置，或許你已經因為對台灣社會的失望而選擇離開。或許你仍舊充滿興致積極努力，或許你已經感到疲倦，不知道該走向何方……

如果你厭倦了工業社會強調的效率與速度。如果你過膩了在鋼筋水泥都市森林下的生活。如果你想嘗試什麼是結合生態與生活的健康居住。如果你期待有天不必大量倚賴電力驅動冷氣，才能供給所謂舒適的住家環境……

如果你是自願性失業，想破腦袋希望找出一個能夠說服自己樂觀走下去的人生價值。如果你期望有朝一日展現自己還有「遺棄老闆去旅行」的魄力……

如果你得鎮日困守書桌、辦公桌、電腦桌，憧憬貼近陽光與流著汗水的工作，欣羨頭一沾枕便能呼呼大睡的幸福，也期待證明自己還有勤用四體的創造本能……

如果你生長在都市，從小除了乾淨的制服，加上手帕衛生紙之外，不知道怎麼用泥巴來塗土窯……

是的是的！你就是我們要找的人。我們誠意地邀請你，在2003年3月加入我們的團隊，我們一起用泥巴蓋房子！

在這個與謝英俊建築團隊合作的黏土木架屋建築計畫中，我們—Dietrich von Bodelschwingh（德國白俄計畫負責人）、Hubert Heinrichs（德國白俄計畫技術總監）、胡湘玲與韋仁正—希望能在捐出的4個星期中，為921最被遺忘的災民蓋起房子。

唯有自助才有人助

當然，德國白俄計畫帶給我們的啟發，必須毫不保留地跟你分享：唯有自助才有人助。這是老生常談嗎？我想是的。不過，如果我們還有能力可以幫助別人，其中最為受益的，其實還是自己。

在這個從1991年就開始協助車諾比核災災民進行遷村與蓋屋的計畫中，Dietrich von Bodelschwingh與Hubert Heinrichs，藉由德國民眾對白俄災民真誠持續付出12年的小額捐款，開著他們半舊、漆著「人道援助」的小卡車，每年3梯次，每次3星期，結合30位德國志工，載運著工具，也載運著希望，到白俄與災民協力造屋。

是的，是協力，而不是幫他們蓋好房子。是送他一把釣竿，而

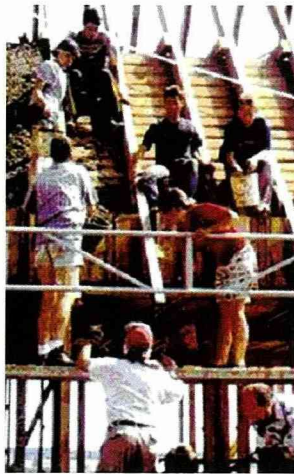
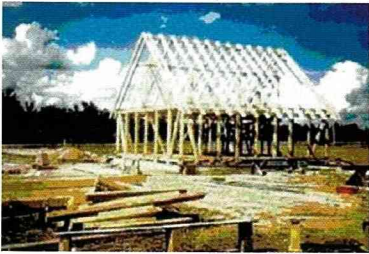
不是送他魚！無論是小孩、年輕人，還是老人。不管是男人還是女人，專業還是非專業，大家都可以在黏土木架屋的任何一個地方，發現自己的潛力。這是一個強調社會參與式的建築方式，也是找回信心，成就自己的方式。

在這裡一定要強調：黏土木架屋是一種節能的建築。這種建築，不僅是在非洲、德國、白俄，也是在台灣的傳統建築方式。如果你跟我一樣，已經不耐於一定得倚靠冷氣才能生活與工作，卻又得不時地在自許與自然和解的生活方式中，質疑自己的言行不一，在開與不開冷氣間躊躇猶疑與生氣自己。真心期待你能夠來跟我們一起認識，這個曾經屬於我們自己傳統的黏土木架屋。

這個結合德國工法及由謝英俊建築團隊設計屋型的建築計畫，工作時程是：2003年3月3日至3月28日，共4個工作星期，每星期工作5天（星期一至星期五），每天早上8：30—下午5：30。工作規劃：

第一個星期	3月3—7日，房體木結構建造
第一個週末	上樑儀式 / 討論會
第二個星期	3月10—14日，屋頂與築牆
第二個週末	實作 / 討論會
第三個星期	3月17—21日，屋頂與築牆/粉牆
第三個週末	實作 / 討論會
第四個星期	3月24—28日，粉牆/造窗/架門 完成粗胚屋
第四個週末	完工典禮 / 討論會

在謝英俊建築團隊規劃下，



在南投縣信義鄉(最可能的工作地點是潭南)將以協力造屋的方式,為災民蓋五棟房子。與我們一起回到災區,提供傳統/生態建築技術與概念的德國朋友,將與你合力蓋好其中一棟黏土木架屋。如果你願意與希望,同時也可以參與其他幾棟的建築。期間,我們會與謝英俊建築團隊共同規劃食宿事宜。

從德國將會有三位建築專業匠師的參與,他們是:

Hubert Heinrichs
(停留時間為2月28日—3月16日)

Steffen Moritz
(停留時間為3月13日—3月31日)

Markus Klar
(停留時間為2月28日—3月31日)

還有一位白俄計畫的靈魂人物 Dietrich von Bodelschwingh。他捐出的時間是3月13日—3月31日。

每週至少15-20位志工

如果可能,我們希望你能夠以「週」為單位,捐出寶貴的時間,參與這個建築計畫。原則上,能夠捐出三週的時間,也就是能夠從頭做到尾的朋友,會是在這個建築計畫中的工作主力。如果沒有辦法捐出這麼多時間,而你又按捺不下非做不可的願望,還是請你與我聯絡,告知你可能捐出的時間。我們一起來想想辦法!

如果你有「有朝一日自力造屋」

Heinrichs的說法:每個人都學得會!

如果你希望更進一步了解社會參與式的建築,以及包含在這個建築方式中的幽默、歡笑、童趣、合作、自助與助人的種種可能,歡迎你參與從第二個星期到第四個星期的團隊工作。

在工作的調配上,我們必須在從第二到第四個工作星期中,始終保持15-20位志工的參與。

週末實作與討論會

如果你諸事纏身,沒有辦法在此期間參與蓋房子的工作。沒有關係,你仍然可以親身經歷這個有趣的建築方式。

如果你是老師,可以領著小朋友,週末到工地找我們。我們這裡有實作的機會,也就是抓泥巴、拌木屑、築牆與架屋頂……從動手做中蒐集樂趣與成就感,是不是已經藏在好久的過去呢?

如果你家裡有小朋友跟老朋友,歡迎你偕老攜幼光臨本工地。我們需要你的噓寒問暖,還有問東問西。因為,愈多人的關心,會帶來愈多的希望與可能。不要忘記!我們的工作是不問專業與否,不管男女老少,大家都可以得到。特別強調,有小朋友與闔家的參與,是我們絕大的榮幸。

的計畫—是自己蓋,而不是畫圖找營建公司蓋!歡迎你參與第一個星期的木架結構工作。這個技術,根據 Hubert

如果你想探討技職教育在社會上應受到的肯定與尊重,如果你對工匠在近代西方科學,以及在德國穩定的社會結構中所扮演的角色有興趣,如果你想重新認識台灣的傳統技藝與匠師,如果你對節能與建築結合的可能性感到好奇,如果你想更了解什麼是會呼吸的屋牆……歡迎你在週末蒞臨本工地。

由於我們的人力都來自於自願的捐獻,所以可能沒有辦法以最準確與舒適的方式歡迎你的到來。因此,我們一方面請求你的諒解,同時也希望在你的到訪時,能自備必要的餐點與飲水,還有交通工具。如果在後續的發展中,我們可能獲得當地朋友的支援,也會透過 email 網頁告知。所以:如果你可以捐出3星期的時間全程參與蓋房子;如果你可以調配出一週以上的時間來蓋房子(請告知可能時間);如果你可以在週末蒞臨本工地;如果你對討論會詳細的主題及與談者有興趣;請你直接透過 email 與我一胡湘玲聯絡:slhu@uni-bielefeld.de 在標題中請加註032003。上網,查詢最新消息:www.handinstitut.ngo.org.tw

謝謝謝英俊建築團隊提供我們可能幫助別人,同時也就是成就自己的機會。謝謝在工作還沒有開始,就已經在百忙中調配時間進行拍攝的紀錄片工作小組。他們是:張釗維、張子英、胡湘玫、陳博文。謝謝在台灣為我們隨時提供技術支援與精神支持的周群超。謝謝已經答應捐出三星期時間蓋房子的悟泓、偉傑、玉菁。謝謝你聽我囉唆半天。

在我們蓋房子的過程中,大家都會互相認識、互相支援,成為好朋友!期盼你的回音與任何詢問任何形式的參與。☺